



DPS Your Voice/Tu Voz Family Survey FAQs

[English](#)

[Spanish](#)

[Arabic](#)

[Vietnamese](#)

[Somali](#)

[Amharic](#)

[Nepali](#)

[French](#)

[Chinese S](#)



DPS Your Voice/Tu Voz Family Survey FAQs

General Questions

Q: What's the purpose of the survey?

A: DPS conducts surveys so that we can understand:

- Your student's experience at school;
- Your experience with school employees;
- How we can better support your student's learning and emotional well-being; and
- What we can do to improve support for you and your student.

Q: Is the survey required for students and families?

A: You and your student are not required to take any DPS surveys.

Q: How many times per year do you collect this information?

A: The *Your Voice/Tu Voz Family* survey is currently offered once per school year, in November.

However, the Research & Evaluation team and other DPS teams will have additional surveys on other topics throughout the year.

Q: Will my responses be kept private?

A: Yes, your individual responses will be kept private. We only share overall results from across the district to ensure confidentiality. Even when there are just a few responses, the population is large enough that no respondent can be identified.

Q: I have more than one student. How do I fill out more than one survey?

A: You should complete one survey for each student in your home. When you reach the end of your first survey, you will be asked to complete another survey for another student.

Q: How do I give suggestions on how to improve the survey?

A: We always welcome suggestions on how to improve our surveys. We will review your recommendation as we plan for future surveys. Please forward all suggestions to surveys@dpsk12.net.

Q: How do I provide feedback on DPS as a whole?



A: We welcome your critiques, comments, and suggestions on overall district performance as well as school-specific performance. Please email your feedback to surveys@dpsk12.net. We will include your feedback in the review and analysis we provide to district leaders.

Q: Why do you ask about race/ethnicity?

A: We ask this question because we want to know whether students and families of all racial and ethnic backgrounds have similar experiences in DPS.

You do not have to answer this question if you do not want to. If you do answer, your response will not be connected back to you. If you do not want to answer, just select "Prefer Not to Answer" or click "Submit" at the end of the survey.

Technical Issues

Q: What if the survey is closed?

A: Once the survey closes we begin reviewing and analyzing the responses, and cannot open up the surveys for more submissions. We encourage you to identify the next opportunity to take the survey.

The *Your Voice/Tu Voz Family* survey is currently offered once per school year, in November.

Q: I submitted my responses before I was finished or I want to change my answers. How do I do that?

A: Please email your request to re-submit your survey to: surveys@dpsk12.net.

**For any other technical questions, please email: surveys@dpsk12.net.
Please allow 24-48 for a response to your questions.**

**For all other questions, call our Family & Community Help Line at
720-423-3054.**



Preguntas frecuentes sobre la encuesta Tu Voz para familias de DPS

Preguntas generales

P: ¿Cuál es la finalidad de la encuesta?

R: DPS realiza encuestas para que podamos comprender:

- la experiencia de su estudiante en la escuela;
- su experiencia con los empleados de la escuela;
- cómo podemos contribuir mejor al aprendizaje y bienestar emocional de su estudiante, y
- qué podemos hacer para brindarles un mejor apoyo a usted y a su estudiante.

P: ¿Es obligatorio que los estudiantes y las familias respondan la encuesta?

R: Ni usted ni su estudiante tienen la obligación de participar en ninguna de las encuestas de DPS.

P: ¿Cuántas veces al año recopilan esta información?

R: Actualmente, la encuesta *Your Voice/Tu Voz para familias* se realiza una vez por año escolar, en el mes de noviembre.

Sin embargo, el equipo de Investigación y Evaluación y otros equipos de DPS realizan encuestas adicionales sobre otros temas a lo largo del año.

P: ¿Mis respuestas tendrán carácter privado?

R: Sí, sus respuestas individuales tendrán carácter privado. Compartimos únicamente los resultados generales de todo el Distrito para garantizar la confidencialidad. Aun cuando las respuestas son pocas, la población es tan grande que no hay forma de identificar a un encuestado.

P: Tengo más de un hijo que asiste a la escuela. ¿Cómo completo más de una encuesta?

R: Debe completar una encuesta por cada estudiante que viva en su hogar. Cuando llegue al final de su primera encuesta, se le solicitará que complete otra encuesta si tiene otro estudiante.

P: ¿Cómo puedo hacer sugerencias para mejorar la encuesta?

R: Siempre estamos abiertos a sugerencias sobre cómo mejorar nuestras encuestas. Tendremos en cuenta su recomendación al momento de planificar futuras encuestas. Envíe todas sus sugerencias a surveys@dpsk12.net.

P: ¿Cómo puedo hacer sugerencias para DPS en su conjunto?



R: Recibimos con gusto críticas, comentarios y sugerencias sobre el desempeño general del Distrito, así como sobre el desempeño específico de las escuelas. Envíe sus comentarios a surveys@dpsk12.net. Incluiremos sus comentarios y sugerencias en el estudio y análisis que presentaremos ante los líderes del Distrito.

P: ¿Por qué se pregunta sobre la raza u origen étnico?

R: La encuesta incluye esta pregunta porque queremos saber si los estudiantes y las familias de diferentes procedencias raciales y étnicas tienen experiencias similares en DPS.

No tiene la obligación de responder esta pregunta si no desea hacerlo. Si opta por responderla, no vincularemos su respuesta con ningún dato sobre usted. Si no desea responder la pregunta, simplemente seleccione "Prefiero no responder" o haga clic en "Submit" [Enviar] al final de la encuesta.

Cuestiones técnicas

P: ¿Qué sucede si se cierra la encuesta?

R: Una vez que se cierra la encuesta, comenzamos a revisar y analizar las respuestas y ya no podemos recibir más encuestas. En tal caso, le recomendamos estar atento a la próxima oportunidad para realizar la encuesta.

Actualmente, la encuesta *Your Voice/Tu Voz para familias* se realiza una vez por año escolar, en el mes de noviembre.

P: Envié mis respuestas antes de terminar o deseo modificar mis respuestas. ¿Cómo lo hago?

R: Envíe una solicitud para volver a enviar su encuesta a: surveys@dpsk12.net.

Si tiene otras preguntas técnicas, escriba a: surveys@dpsk12.net.
Es posible que deba esperar entre 24 y 48 horas para recibir una respuesta.

**Por cualquier otra consulta, llame a la línea de ayuda de Enlaces
Familiares y Comunitarios al 720-423-3054.**

أسئلة استبيان أولياء الأمور

أسئلة عامة؟

س: ما الهدف من الاستبيان؟

ج: تجري منطقة مدارس دنفر العامة الاستبيانات لكي نفهم:

- تجربة أبنائك في المدرسة؛
- تجربتك مع موظفي المدرسة؛
- كيف يمكننا دعم تعلم أبنائك وسلامتهم الوجدانية؛ و
- ما الذي يمكننا فعله لتحسين الدعم المقدم لك ولأبنائك.

س: هل يشترط مشاركة الطلاب وأولياء الأمور في الاستبيان؟

ج: لا يشترط مشاركتك أنت أو أبنائك في الاستبيانات التي تجريها منطقة مدارس دنفر العامة.

س: كم مرة كل عام تقومون فيها بجمع هذه المعلومات؟

ج: استبيان آراء أولياء الأمور يجري في الوقت الحالي مرة واحدة كل عام دراسي في نوفمبر.

لكن فريق البحث والتقييم بالمنطقة التعليمية يجري استبيانات إضافية بخصوص موضوعات أخرى طوال العام.

س: هل ستحظى ردودي بالسرية؟

ج: نعم تحظى جميع الردود بالسرية. نحن نشارك النتائج الإجمالية فقط من مختلف أنحاء المنطقة لضمان السرية. حتى حين نتلقى عدداً قليلاً من الردود، فإن مجتمع المنطقة التعليمية كبير بحيث لا يمكن تحديد هوية صاحب الرد.

س: لدي أكثر من طالب. كيف يمكنني تعبئة أكثر من استبيان؟

ج: ينبغي استكمال استبيان واحد لكل طالب يدرس في أسرتك. حين تصل إلى نهاية الاستبيان، سيطلب منك استكمال استبيان آخر لطالب آخر.

س: كيف يمكنني أن أعطي اقتراحات بشأن كيفية تحسين الاستبيان؟

ج: نرحب دائماً بالاقتراحات المتعلقة بتحسين الاستبيانات. سندرس توصياتك ونحن نخطط للاستبيانات المستقبلية. يرجى إرسال كل التوصيات إلى surveys@dpsk12.net.

س: كيف يمكنني التعبير عن رأيي في منطقة مدارس دنفر العامة ككل؟

ج: نرحب بكل الانتقادات والتعليقات والاقتراحات المتعلقة بالأداء العام للمنطقة التعليمية وكذلك أداء المدارس. يرجى إرسال تعليقاتك إلى surveys@dpsk12.net. سندرج تعليقاتك وآرائك في المراجعة والتحليل الذي نقدمه لقادة المنطقة التعليمية.

س: لماذا تسألون عن العرق/الإثنية؟



ج: نطرح هذا السؤال لأننا نرغب في معرفة ما إذا كان الطلاب وأولياء الأمور من مختلف الخلفيات العرقية والإثنية يحظون بتجارب مماثلة في منطقة مدارس دنفر العامة.

لا يجب عليك إجابة هذا السؤال إذا كنت لا ترغب في الإجابة عليه. إذا أجبت عليه، سيتم ربط الإجابة بك. إذا كنت لا ترغب في الإجابة، يرجى فقط اختيار "أفضل عدم الإجابة" أو انقر "تسليم" في نهاية الاستبيان.

المشكلات التقنية

س: ماذا إذا تم غلق الاستبيان؟

ج: فور غلق الاستبيان نبدأ بمراجعة وتحليل الردود ولا يمكننا فتح الاستبيان لاستلام المزيد من الردود. ننصحك بمتابعة الفرص المقبلة للمشاركة في الاستبيانات.

استبيان آراء أولياء الأمور يجري في الوقت الحالي مرة واحدة كل عام دراسي في نوفمبر.

س: سلمت ردودي قبل الانتهاء أو أرغب في تعديل ردودي. كيف يمكنني القيام بذلك؟

ج: يرجى إرسال طلبك لإعادة تسليم الاستبيان إلى: surveys@dpsk12.net.

إذا واجهت أي مشكلات تقنية، يرجى التواصل على البريد الإلكتروني: surveys@dpsk12.net.
يرجى السماح بـ 24-48 ساعة للرد على أسئلتك.

إذا كان لديك أي أسئلة أخرى، يرجى الاتصال على خط قسم مساعدة الأسر والمجتمع على الرقم

720.423.3054



Các Thắc Mắc Thường Gặp (FAQs) về Khảo sát Ý kiến Gia đình DPS - Tiếng nói của Quý vị

Thắc mắc Thông thường

Câu hỏi: Mục đích của bản khảo sát này là gì?

Trả lời: DPS tiến hành khảo sát để chúng tôi có thể hiểu:

- Trải nghiệm của con quý vị tại trường;
- Trải nghiệm của quý vị với nhân viên trường học;
- Cách chúng tôi có thể hỗ trợ tốt hơn cho việc học và sự an lành về mặt cảm xúc của học sinh; và
- Những gì chúng tôi có thể làm để cải thiện việc hỗ trợ cho quý vị và con quý vị.

Câu hỏi: Bản khảo sát ý kiến này có bắt buộc đối với học sinh và các gia đình không?

Trả lời: Quý vị và con quý vị không bắt buộc phải trả lời bất kỳ bản khảo sát ý kiến nào của DPS.

Câu hỏi: Quý vị thu thập thông tin này bao nhiêu lần mỗi năm?

Trả lời: Khảo sát Ý kiến Gia đình *Tiếng nói của Quý vị/Your Voice* hiện được thực hiện một lần trong mỗi năm học, vào Tháng Mười Một.

Tuy nhiên, đội ngũ Nghiên cứu & Đánh giá cũng như các đội ngũ khác của DPS sẽ có thêm các bản khảo sát về các chủ đề khác trong suốt năm học.

Câu hỏi: Các câu trả lời của tôi sẽ được giữ kín hay không?

Trả lời: Có, các câu trả lời riêng của quý vị sẽ được giữ kín. Chúng tôi chỉ chia sẻ kết quả tổng quát từ toàn Học khu để bảo đảm tính bảo mật. Ngay cả khi chỉ có vài câu trả lời, nhưng tổng số người tham gia là đủ lớn nên không thể nhận biết người trả lời.

Câu hỏi: Tôi có nhiều hơn một học sinh. Tôi có thể điền nhiều hơn một bản khảo sát bằng cách nào?

Trả lời: Quý vị phải hoàn tất một bản khảo sát riêng cho mỗi con em học sinh trong gia đình quý vị. Ở phần cuối bản khảo sát đầu tiên, quý vị sẽ được yêu cầu hoàn tất một bản khảo sát khác cho một học sinh khác.

Câu hỏi: Làm thế nào tôi có thể đưa ra đề xuất về cách cải thiện bản khảo sát này?



Trả lời: Chúng tôi luôn hoan nghênh các đề xuất về cách thức cải thiện các bản khảo sát của chúng tôi. Chúng tôi sẽ xem xét đề xuất của quý vị khi lên kế hoạch cho các đợt khảo sát trong tương lai. Vui lòng chuyển mọi đề xuất đến surveys@dpsk12.net.

Câu hỏi: Làm cách nào tôi có thể cung cấp ý kiến phản hồi chung cho toàn DPS?

Trả lời: Chúng tôi hoan nghênh các phê bình, nhận xét và đề xuất của quý vị về hiệu suất làm việc của Học khu cũng như của từng trường cụ thể. Vui lòng gửi ý kiến nhận xét của quý vị qua email đến surveys@dpsk12.net. Chúng tôi sẽ kèm ý kiến phản hồi của quý vị trong bản xem xét và phân tích mà chúng tôi gửi cho các lãnh đạo Học khu.

Câu hỏi: Tại sao quý vị đặt câu hỏi về chủng tộc/sắc tộc?

Trả lời: Chúng tôi đặt câu hỏi này vì chúng tôi muốn biết liệu học sinh và gia đình thuộc mọi thành phần chủng tộc và sắc tộc có trải nghiệm tương tự nhau trong DPS hay không.

Quý vị không bắt buộc phải trả lời câu hỏi này nếu không muốn. Nếu trả lời thì câu trả lời của quý vị sẽ không được liên kết đến quý vị. Nếu quý vị không muốn trả lời, chỉ cần chọn “Prefer Not to Answer” (Không Muốn Trả lời), hoặc bấm “Submit” (Nộp) ở cuối bản khảo sát.

Vấn đề Kỹ thuật

Câu hỏi: Nếu đợt khảo sát này đã đóng rồi thì sao?

Trả lời: Sau khi đóng khảo sát, chúng tôi bắt đầu xem xét và phân tích các câu trả lời và không thể mở lại các bản khảo sát để nhận thêm câu trả lời nữa. Chúng tôi khuyến khích quý vị nên xem xét cơ hội hoàn tất đợt khảo sát ý kiến tiếp theo.

Khảo sát Ý kiến Gia đình *Tiếng nói của Quý vị/Your Voice* hiện được thực hiện một lần trong mỗi năm học, vào Tháng Mười Một.

Câu hỏi: Tôi đã nộp các câu trả lời trước khi hoàn tất hoặc tôi muốn thay đổi câu trả lời của mình. Tôi có thể thực hiện việc đó bằng cách nào?

Trả lời: Vui lòng gửi yêu cầu xin nộp lại bản khảo sát của quý vị qua email đến: surveys@dpsk12.net.

Đối với các câu hỏi khác về kỹ thuật, hãy gửi email đến: surveys@dpsk12.net.

Vui lòng cho chúng tôi 24-48 giờ để giải đáp thắc mắc của quý vị.

Đối với tất cả các câu hỏi khác, vui lòng gọi Đường dây Hỗ trợ Gia đình & Cộng đồng theo số **720-423-3054**.



Su'aalaha Inta Badan La Isweydiiyo ee Xog Uruurinta Qoyska ee Your Voice ee DPS

Su'aalaha Guud

S: Waa maxay ujeedada sahanka?

J: DPS waxay samaysaa sahan si aan u fahanno:

- Waxyaabaha uu ardaygaaga kala kulmo dugsiga.
- waxyaabaha aad kala kulanto shaqaalaha dugsiga.
- sida ugu fiican ee aan gacan uga geysan karno waxbarashada iyo badqabka shucuureed ee ardaygaaga; iyo
- waxa annu samayn karno si aan u wanaajino taageerada la idinkugu talagalay adiga iyo ardayda.

S: Sahanka khasab miyuu ku yahay ardayda iyo qoysaska?

J: Adiga iyo ardaygaaga khasab idin kuma ahan inaad qaadataan wax kamid ah xog uruurinada DPS.

S: Meeqa jeer sanadkii ayaad uruurisaan xogtaan?

J: Xog uruurinta *Your Voice/Fikradaada/Ra'yigaaga ee Qoyska* ayaa hadda la sameeyaa halmar sanad dugsiyeedkii, bisha Nufeembar.

Hae yeeshee, kooxda Cilmi Baarista iyo qiimaynta iyo kooxaha kale ee DPS ayaa samayn doona xog uruurino dheeri ah oo ku saabsan mawduucyada kale dhammaan sanadka.

S: Jawaabahayga miyaa laga dhigi doonaa kuwo qarsoodi ah?

J: Haa, jawaabahaaga shakhsiyeed waxaa laga dhigi doonaa qarsoodi. Waxaan kaliya dadka la wadaagi doonaa natiijada guud ee ka soo baxda degmada oo idil, si loo xaqiijiyo qarsoodinimada macluumaadka dadka. Xitaa markii ay jawaabuhu noqdaan kuwo dhawr ah, dadka ayaa aad u badan oo qofna jawaabtiisa lama aqoonsan karo.

S: Waxaan qabaa in ka badan hal arday. Sidee ayaan u buuxiyaa in ka badan hal sahan?

J: Waa inaad hal sahan u buuxisaa arday kasta oo jooga gurigaaga. Marka aad gaarto dhamaadka sahanka ugu horeeya, waxaa lagu weydiin doonaa inaad sahan kale u buuxiso arday kale.

S: Sidee ayaan ku dhiiban karaa talooyin ku saabsan sidii loo wanaajin lahaa sahanka?



J: Waxaan mar walba soo dhawaynaynaa talooyinka ku saabsan sidii loo wanaajin lahaa sahankeena. Waxaan dib u eegis ku samayn doonaa talooyinka aad na siiso inta aynu qorsheeynayno sahanada mustaqbalka. Fadlan wixii talo ah ku dir: surveys@dpsk12.net.

S: Sidee ayaan u bixiyaa ra'ayigayga ku saabsan DPS oo dhan?

J: Waxaan soo dhaweyneynaa fikirkaaga, faallooyinkaaga, iyo talooyinkaaga ku saabsan waxqabadka guud ee degmada iyo sidoo kale waxqabadyada dugsiyada gaarka ah. Fadlan ra'ayigaaga ku dir: surveys@dpsk12.net. Waxaan ra'ayigaaga ku dari doonaa dib u eegista iyo falanqaynta aanu u gudbino madaxda degmada.

S: Maxaad dadka u weydiinaysaan jinsiyaddooda/qowmiyaddooda?

J: Waxaan dadka u weydiinaa su'aashan si aan u ogaano in ardayda iyo qoysaska ka soo kala jeeda dhamaan qowmiyaddaha iyo jinsiyaddaha kala duwan ay waayo-aragnimo isku mid ah ku leeyihiin DPS. Khasab ma aha in aad ka jawaabto su'aashan haddii aadan rabin in aad ka jawaabto. Haddii aad ka jawaabto, jawaabtaada laguguma aqoonsan doono. Haddii aadan rabin inaad ka jawaabto, kaliya dooro "Prefer Not to Answer (Ma Jecli inaan Ka Jawaabo)" ama guji "Submit (Gudbi)" oo ku qoron dhamaadka sahanka.

Arrimaha Farsamo

S: Maxaa dhacaya haddii sahanka la xiro?

J: Marka xog aruurinta la xiro waxaan bilaabaynaa inaan dib u eegis ku samayno aana qiimayno jawaabaha, umana furi karno xog aruurinnada soo gudbinno kale. Waxaan kugu boorinaynaa inaad aqoonsato fursada xigta si aad uga qaybgasho xog aruurinta.

Xog uruurinta *Your Voice/Fikradaada/Ra'yigaaga ee Qoyska* ayaa hadda la sameeyaa halmar sanad dugsiyeedkii, bisha Nufeembar.

S: Waxaan soo gudbiyey jawaabahayga kahor anigoon dhamaystirin ama waxaan rabaa inaan wax ka bedelo jawaabahayga. Sidee ayaan u samayn karaa sidaas?

J: Fadlan codsigaaga ah inaad dib usoo gudbiso sahankaaga waxaad ku dirtaa: surveys@dpsk12.net.



Wixii su'aalo kale oo xagga farsamada ah, ku dir iimaylka:
surveys@dpsk12.net. Fadlan sii 24-48 si aan uga jawaabno su'aalahaaga.

Wixii su'aalo kale ah, Khadka Caawinta Qoysaska iyo Bulshada ka wac
720-423-3054.



DPS የእርስዎ የድምጽ የቤተሰብ የዳሰሳ ጥናት በተደጋጋሚ የሚጠየቁ ጥያቄዎች

አጠቃላይ ጥያቄዎች

ጥያቄ፦ የዳሰሳ ጥናቱ ዓላማ ምንድነው?

መልስ፦ DPS የዳሰሳ ጥናቶችን የሚያደርገው የሚከተሉትን ማወቅ እንድንችል ነው፦

- በት/ቤት ውስጥ የልጅዎ ተሞክሮ።
- ከት/ቤት ሰራተኞች ጋር የእርስዎን ተሞክሮ።
- የተማሪዎን የመማር እና ስሜታዊ ደህንነት በተሻለ እንዴት መደገፍ እንደምንችል፤ እና
- ለእርስዎ እና ለተማሪዎ ድጋፍ ለማሻሻል ምን ማድረግ እንደምንችል።

ጥያቄ፦ የዳሰሳ ጥናቱ ለተማሪዎች እና ለቤተሰቦች ግዴታ ነው?

መልስ፦ እርስዎ እና ተማሪዎ ማናቸውንም የ DPS የዳሰሳ ጥናቶች የመውሰድ ግዴታ የለባችሁም።

ጥያቄ፦ ይህንን መረጃ በዓመት ስንት ጊዜ ትሰበስባላችሁ?

መልስ፦ Your Voice/የእርስዎ ድምጽ የቤተሰብ የዳሰሳ ጥናት በአሁኑ ጊዜ በትምህርት አመት አንድ ጊዜ በኖቬምበር ላይ ይቀርባል።

ነገር ግን፣ የምርምር እና ግምገማ ቡድን እና ሌሎች የ DPS ቡድኖች አመቱን መሎ በሌሎች ርዕሰ ጉዳዮች ላይ ተጨማሪ የዳሰሳ ጥናቶች ይኖራቸዋል።

ጥያቄ፦ መልሶቼ ምስጢራቸው የተጠበቀ ይሆናሉ?

መልስ፦ አዎ፣ ግላዊ መልሶችዎ ምስጢራቸው የተጠበቀ ይሆናሉ። ምስጢራዊነትን ለማረጋገጥ አጠቃላይ ውጤቶችን የምናጋራው በዲስትሪክቱ ውስጥ ብቻ ነው። እነስተኛ ምላሾች ቢኖሩም እንኳን፣ የሕዝብ ብዛቱ ትልቅ ስለሆነ የትኛውም መልስ ሰጪ ሊለይ አይችልም።

ጥያቄ፦ ከአንድ በላይ ተማሪ አለኝ። እንዴት ከአንድ የዳሰሳ ጥናት በላይ መመላት እችላለሁ?

መልስ፦ በቤትዎ ለአንድ ተማሪ አንድ የዳሰሳ ጥናት መመላት አለብዎት። የመጀመሪያ የዳሰሳ ጥናትዎ መጨረሻ ላይ ሲደርሱ፣ ለሌላ ተማሪ ሌላ የዳሰሳ ጥናት እንዲሞሉ ይጠየቃሉ።

ጥያቄ፦ የዳሰሳ ጥናቱ እንዲሻሻል ምክሮችን እንዴት መስጠት እችላለሁ?

መልስ፦ የዳሰሳ ጥናቶቻችንን እንዴት ማሻሻል እንደምንችል ምክሮችን ለመቀበል ሁልጊዜ ዝግጁ ነን። ለወደፊት የዳሰሳ ጥናቶች ስናቅድ የእርስዎን ምክሮች ከግምት ውስጥ እናስገባለን። እባክዎ ምክሮችዎን በመላው ወደሚከተለው ይላኩ፦
surveys@dpsk12.net



ጥያቄ፦ በጠቅላላ በ DPS ላይ ግብረ መልስ እንዴት መስጠት እችላለሁ?

መልስ፦ በአጠቃላይ የዲስትሪክት አፈጻጸሞች ላይ እንዲሁም በት/ቤት ተኮር አፈጻጸም ላይ የእርስዎን ሂሳብ፣ አስተያየቶች፣ እና ጥቆማዎች እንቀበላለን። እባክዎ ግብረ መልስዎን ወደሚከተለው ይላኩ፦ surveys@dpsk12.net። ግብረ መልስዎን ለዲስትሪክት መሪዎች በምንሰጠው ምልክታ እና ትንተና ላይ እናካትተዋለን።

ጥያቄ፦ ስለ ዘር/ጎሳ የምትጠይቁኝ ለምንድነው?

መልስ፦ ይህንን ጥያቄ የምንጠይቀው የሁሉም ዘር እና ጎሳ የኋላ ታሪክ ያላቸው ተማሪዎቻችን እና ቤተሰቦቻችን በ DPS ውስጥ ተመሳሳይ ተሞክሮ እያገኙ መሆናቸውን ማወቅ ስለምንፈልግ ነው።

ይህን ጥያቄ መመለስ ካልፈለጉ መመለስ የለብዎትም። ከመለሱ፣ ምላሽዎ ከእርስዎ ጋር መልሶ እይገናኝም። መመለስ ካልፈለጉ፣ የዳሰሳ ጥናቱ መጨረሻ ላይ “Prefer Not to Answer” (መመለስ አልፈልግም) የሚለውን ይምረጡ ወይም “Submit” (አስገባ) የሚለውን ይንኩ።

ቴክኒካዊ ጉዳዮች

ጥያቄ፦ የዳሰሳ ጥናቱ ከተዘጋጀ?

መልስ፦ እንዴ የዳሰሳ ጥናት ሲዘጋ ምላሾቼን መገምገም እና መተንተን እንጀምራለን እና ለተጨማሪ ግቢዎች የዳሰሳ ጥናቶችን መክፈት እንችልን። የዳሰሳ ጥናቱን ለመውሰድ ቀጣዩን እድል እንዲለዩ እናበረታታለን።

Your Voice/የእርስዎ ድምጽ የቤተሰብ የዳሰሳ ጥናት በአሁኑ ጊዜ በትምህርት አመት እንደ ጊዜ በጥቢምበር ላይ ይቀርባል።

ጥያቄ፦ ምላሾቼን ያስገባሁት ሳልጨርስ ነው ወይም መልሶቼን መቀየር እፈልጋለሁ። ያን ማድረግ የምችለው እንዴት ነው?

መልስ፦ እባክዎ የዳሰሳ ጥናትዎን ድጋሚ ለማስገባት ወደዚህ ኢሜይል ይላኩ፦ surveys@dpsk12.net።

ለሌላ ማንኛውም የቴክኒክ ጥያቄዎች፣ እባክዎን ኢሜይል ያድርጉ፦ surveys@dpsk12.net።
ለጥያቄዎችዎ ምላሽ እባክዎን 24-48 ይፍቀዱ።

ለሁሉም ሌሎች ጥያቄዎች፣ ለቤተሰብ እና የማህበረሰብ እርዳታ መስመር በ [720-423-3054](tel:720-423-3054)
ይደውሉ።

DPS Your Voice/तपाईंको विचार परिवार सर्वेक्षणका बारम्बार सोधिने प्रश्नहरू

सामान्य प्रश्नहरू

प्रश्न: यो सर्वेक्षणको उद्देश्य के हो ?

उत्तर: हामीले निम्न कुराहरू बुझ्न सकौं भन्नेका लागि DPS ले सर्वेक्षणहरू सञ्चालन गर्छ:

- तपाईंका विद्यार्थीको विद्यालयको अनुभव;
- विद्यालयका कर्मचारीहरूसँग तपाईंको अनुभव;
- तपाईंका विद्यार्थीको सिकाइ तथा भावनात्मक कल्याणमा कसरी प्रभावकारी रूपमा सहयोग गर्न सकिन्छ; र
- हामी तपाईं र तपाईंका विद्यार्थीले प्राप्त गर्ने सहयोग कसरी सुधार गर्न सकौं ।

प्रश्न: के यो सर्वेक्षण विद्यार्थीहरू तथा परिवारहरूका लागि जरूरी छ ?

उत्तर: तपाईं र तपाईंको विद्यार्थीले कुनै पनि DPS सर्वेक्षण गर्नु पर्ने छैन ।

प्रश्न: तपाईंले यो जानकारी वर्षमा कति पटक सङ्कलन गर्नुहुन्छ ?

उत्तर: *Your Voice/तपाईंको विचार परिवार* सर्वेक्षण हाल प्रति विद्यालय वर्ष नोभेम्बरमा एक पटक प्रस्ताव गरिएको छ । यद्यपि, Research & Evaluation टोली र अन्य DPS टोलीहरूसँग वर्षभरि अन्य शीर्षकहरूमा थप सर्वेक्षणहरू हुने छन् ।

प्रश्न: के मेरा प्रतिक्रियाहरू गोप्य राखिनेछ ?

उत्तर: हो, तपाईंका प्रतिक्रियाहरू गोप्य राखिनेछ । गोप्यता सुनिश्चित गर्न हामी डिस्ट्रिक्ट भरको समग्र नतिजा मात्र आदान-प्रदान गर्छौं । थोरै प्रतिक्रियाहरू प्राप्त भए पनि, जनसङ्ख्या यति ठूलो छ कि जबाफ दिने कोही पनि व्यक्ति पहिचान गर्न सकिँदैन ।

प्रश्न: मसँग एक भन्दा बढी विद्यार्थी छन् । म एक भन्दा बढी सर्वेक्षण कसरी गर्न सक्छु ?

उत्तर: तपाईंले आफ्नो घरमा भएका प्रत्येक विद्यार्थीका लागि एउटा सर्वेक्षण पूरा गर्नु पर्दछ । तपाईंले पहिलो सर्वेक्षण पूरा गर्न लागेको समयमा, तपाईंलाई अर्का विद्यार्थीका लागि सर्वेक्षण पूरा गर्न लगाइनेछ ।

प्रश्न: सर्वेक्षण कसरी सुधार गर्ने भन्ने बारेमा म कसरी सुझावहरू दिन सक्छु ?

उत्तर: हामी हाम्रा सर्वेक्षणहरू कसरी सुधार गर्न सकिन्छ भन्ने सम्बन्धमा प्राप्त हुने सुझावहरू सधैं स्वागत गर्छौं । हामीले भविष्यका सर्वेक्षणहरूको योजना बनाउँदै गर्दा हामी तपाईंका सुझावहरूको समीक्षा गर्ने छौं । कृपया सबै सुझावहरू surveys@dpsk12.net मा फर्वाई गर्नुहोस् ।



प्रश्न: म DPS को बारेमा कसरी एकमुस्ट रूपमा प्रतिक्रिया दिन सक्छु ?

उत्तर: हामी डिस्ट्रिक्टको समग्र प्रदर्शनका साथै निश्चित विद्यालयको प्रदर्शनको सम्बन्धमा तपाईंका आलोचनाहरू, टिप्पणीहरू, तथा सुझावहरूलाई स्वागत गर्छौं । कृपया surveys@dpsk12.net मा आफ्नो प्रतिक्रिया इमेल गर्नुहोस् । हामीले डिस्ट्रिक्टका लिडरहरूलाई जुन समीक्षा र विश्लेषण प्रदान गर्छौं, हामी त्यसमा तपाईंको प्रतिक्रिया समावेश गर्ने छौं ।

प्रश्न: तपाईं नसल/जातीयताको बारेमा किन प्रश्न सोध्नुहुन्छ ?

उत्तर: हामी यो प्रश्न सोध्छौं किनभने हामी सबै नसल र जातीयताका विद्यार्थीहरू तथा परिवारहरूले DPS मा समान अनुभव प्राप्त गरेका छन् कि छैनन् भनेर बुझ्न चाहन्छौं ।

तपाईं चाहनुहुन्न भने तपाईंले यो प्रश्नको जबाफ नदिँदा हुन्छ । तपाईं जबाफ दिइ हाल्नुभयो भने, तपाईंले दिनुभएको प्रतिक्रियालाई तपाईंसँग जोडिने छैन । तपाईं जबाफ दिन चाहनुहुन्न भने, बस “Prefer Not to Answer” (जबाफ दिन चाहन्न) नामक विकल्प चयन गर्नुहोस् वा सर्वेक्षणको अन्त्यमा “Submit” (पेश गर्नुहोस्) नामक विकल्पमा क्लिक गर्नुहोस् ।

प्राविधिक समस्याहरू

प्रश्न: सर्वेक्षण बन्द रहेछ भने के गर्ने ?

उत्तर: सर्वेक्षण बन्द भएपछि, हामीले प्रतिक्रियाहरू समीक्षा तथा विश्लेषण गर्न सुरु गर्छौं र थप व्यक्तिहरूका लागि सर्वेक्षण खुला गर्न सक्दैनौं । सर्वेक्षण पूरा गर्नका लागि अर्को अवसरको पहिचान गर्न हामी तपाईंलाई प्रोत्साहन गर्छौं ।

Your Voice/तपाईंको विचार परिवार सर्वेक्षण हाल प्रति विद्यालय वर्ष नोभेम्बरमा एक पटक प्रस्ताव गरिएको छ ।

प्रश्न: मैले पहिल्यै प्रतिक्रिया पेश गरेको छु वा म आफ्ना जबाफहरू परिवर्तन गर्न चाहनुहुन्छ । यो काम कसरी गर्ने हो ?

उत्तर: कृपया फेरि सर्वेक्षण पेश गर्न निम्न इमेल ठेगानामा आफ्नो अनुरोध पठाउनुहोला: surveys@dpsk12.net ।

कुनै पनि अन्य प्राविधिक प्रश्न भएमा कृपया निम्नमा इमेल गर्नुहोस्:
surveys@dpsk12.net. कृपया तपाईंका प्रश्नहरूको जवाफका लागि 24-48 लाई अनुमति दिनुहोस्।

अन्य सबै प्रश्नहरूका लागि, हाम्रो परिवार र सामुदायिक हेल्पलाइनलाई 720-423-3054 मा कल गर्नुहोस्।



FAQ de l'enquête DPS Votre avis auprès des familles

Questions d'ordre général

Q : Quel est l'objectif de cette enquête ?

R : DPS réalise des enquêtes afin de comprendre :

- Le vécu de votre enfant à l'école ;
- votre vécu avec les employés de l'école ;
- comment nous pouvons mieux aider votre enfant dans ses apprentissage et son bien-être affectif ; et
- ce que nous pouvons faire pour vous aider davantage, vous et votre enfant.

Q : L'enquête est-elle obligatoire pour les élèves et leurs familles ?

R : Vous et votre enfant n'êtes pas obligés de répondre aux enquêtes de DPS.

Q : Combien de fois par an collectez-vous ces informations ?

R : L'enquête *Your Voice/votre avis auprès des familles* est actuellement proposée une fois par année scolaire, en novembre.

Cependant, l'équipe de recherche et d'évaluation ainsi que d'autres équipes de DPS conduiront des enquêtes supplémentaires sur d'autres sujets au cours de l'année.

Q : Mes réponses resteront-elles confidentielles ?

R : Oui, vos réponses personnelles resteront confidentielles. Nous partageons uniquement les résultats généraux de l'ensemble du district pour garantir la confidentialité. Même quand il n'y a que quelques réponses, la population est assez nombreuse pour qu'aucun répondant ne soit reconnu.

Q : J'ai plusieurs enfants scolarisés. Comment répondre à plusieurs enquêtes ?

R : Vous devez répondre à une enquête pour chaque enfant scolarisé de votre foyer. Quand vous atteindrez la fin de votre première enquête, on vous proposera de répondre à une autre enquête pour un autre enfant scolarisé.

Q : Comment faire des propositions d'amélioration de l'enquête ?

R : Toutes les propositions d'amélioration de nos enquêtes sont les bienvenues. Nous étudierons vos recommandations quand nous organiserons les prochaines enquêtes. Veuillez transmettre toutes vos propositions à : surveys@dpsk12.net.



Q : Comment fournir des commentaires sur DPS en général ?

R : Toutes vos critiques, commentaires et propositions sur les performances générales du district ainsi que sur les performances d'une école en particulier sont les bienvenues. Veuillez envoyer vos commentaires à : surveys@dpsk12.net. Nous intégrerons vos commentaires dans l'examen et l'analyse que nous transmettons aux responsables du district.

Q : Pourquoi demandez-vous la race ou votre origine ethnique ?

R : Nous posons cette question car nous voulons savoir si les élèves et les familles ont un vécu similaire au sein de DPS quelle que soit leur origine raciale ou ethnique.

Vous n'êtes pas obligé de répondre à cette question si vous ne le souhaitez pas. Si vous répondez, votre réponse ne sera pas rattachée à vous. Si vous ne voulez pas répondre, choisissez simplement « Prefer Not to Answer » (préfère ne pas répondre) ou cliquez sur « Submit » (soumettre) à la fin de l'enquête.

Problèmes techniques

Q : Que faire si l'enquête est clôturée ?

R : Une fois l'enquête clôturée, nous commençons l'examen et l'analyse des réponses et nous ne pouvons plus rajouter d'autres enquêtes. Nous vous invitons à repérer la prochaine occasion de répondre à l'enquête.

L'enquête *Your Voice/votre avis auprès des familles* est actuellement proposée une fois par année scolaire, en novembre.

Q : J'ai soumis mes réponses avant d'avoir fini ou je veux modifier mes réponses. Comment faire ?

R : Veuillez envoyer votre demande pour soumettre à nouveau votre enquête à : surveys@dpsk12.net.

Pour toute question d'ordre technique, envoyez un message à : surveys@dpsk12.net. Merci de patienter 24 à 48 h pour obtenir une réponse à vos questions.

Pour toute autre question, veuillez contacter la ligne d'assistance à l'usage des familles et de la communauté au [720-423-3054](tel:720-423-3054).



DPS “您的心声” 家庭调查常见问题

一般问题

问： 调查目的是什么？

答： DPS 开展调查是为了便于我们了解：

- 您的子女在校期间的体验。
- 您与学校员工相处的体验。
- 我们如何进一步帮助您的子女提升学业，并促进情绪健康；
- 我们能够做些什么，以给予您及您的子女更多支持。

问： 学生与家长均需参与调查吗？

答： 您和您的学生并非一定要参加任何 DPS 调查。

问： 你们每年收集此类信息多少次？

答： *Your Voice*/您的心声家庭调查每年每个学校进行一次，时间在 11 月份。

然而，研究与评估团队和其他 DPS 团队将在全年针对其他主题进行额外的调查。

问： 调查回答会保密吗？

答： 是的，您的个人回答会保密。我们仅公开整个学区的总体结果，确保信息保密性。哪怕调查回复很少，但鉴于人数众多，所以无法识别出具体回复者。

问： 我有不止一个子女。如何填写多份调查问卷？

答： 您应在家为每个子女完成一份调查。在您即将结束第一份调查问卷时，会要求您完成其他子女的调查。

问： 我如何提出调查改善建议？

答： 我们向来欢迎大家提出调查改善建议。我们在筹划未来调查活动时，会查看您的建议。请将所有建议发送至：surveys@dpsk12.net。

问： 我如何从整个 DPS 的角度提供反馈？

答： 我们欢迎您就整个学区和特定学校的整体表现提出批评、评论及建议。请通过电子邮件发送反馈至：surveys@dpsk12.net。在向学区领导提交调查回顾与分析报告时，我们会将您的反馈纳入其中。



问： 为什么询问种族/民族信息？

答： 由于我们想了解是否所有种族与民族的学生及家长在 DPS 都拥有相似的体验，所以我们提出此问题。

如果您不想回答此问题，可以不答。如果您回答此问题，相应的回复不再与您关联。如果您不想回答此问题，只需在调查问卷下方选择“Prefer Not to Answer(不愿回答)”或点击“Submit(提交)”。

技术问题

问： 如果调查已经关闭怎么办？

答： 调查结束后，我们就开始审查和分析反馈，因此不能再开放调查来接收更多的反馈。我们鼓励您抓住下次调查机会提供反馈。

*Your Voice/您的心声*家庭调查每年每个学校进行一次，时间在 11 月份。

问： 我提交回复时尚未完成调查，或还想修改答案。我应如何处理？

答： 请通过电子邮件将重新提交调查问卷的申请发送至：surveys@dpsk12.net。

如还有其他技术问题，请发送电子邮件至：surveys@dpsk12.net。请预留 **24-48** 小时，以便我们对您的问题提供答复。

对于所有其他问题，请致电联系我们的家庭与社区帮助热线：**720-423-3054**。